



Fr. R. Kreuzwaldi nim.
Eesti NSV Riiklik
Raamatukogu
PE 4596

РЕВ
3
8

ЕЕСТИ НСВ ТЕАТАЯ ВЕДОМОСТИ ЭСТОНСКОЙ ССР

Eesti NSV Ülemnõukogu seaduste, Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadluse, Eesti NSV Ministrite Nõukogu määruste ja kordalustete, Eesti NSV ministrite käskkirjade ja juhendite kogu.

Собрание законов Верховного Совета Эстонской ССР, указов Президиума Верховного Совета Эстонской ССР, постановлений и распоряжений Совета Министров Эстонской ССР, приказов и инструкций министров Эстонской ССР.

Nr. 18

12. juunil — 12 июня

1948

I.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlused.

102. Seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.
103. Seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.
104. Seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.
105. Seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.
106. Seadlus Ukraina NSV Riikliku Laulu- ja tantsuansamblti autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi Aukirjaga.
107. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi otsus Eesti NSV Ülemkohtu koosseisu täiendamise kohta.

II.

108. Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrus küla- volinike põhimääruse kinnitamise kohta. — Lisa.

II.

Указы Президиума Верховного Совета Эстонской ССР.

102. О награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».
103. О награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».
104. О награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».
105. О награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».
106. О награждении Государственного Ансамбля песни и танца Украинской ССР Почетной Грамотой Президиума Верховного Совета Эстонской ССР.
107. Постановление Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о пополнении состава Верховного Суда Эстонской ССР.

II.

108. Постановление Совета Министров Эстонской ССР об утверждении положения о сельских уполномоченных. — Приложение.

I.

**102. Eesti NSV Ülemõukogu Presiidiumi
seadlus**

lasterikaste emade autasustamise kohta ordenitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.

NSV Liidu Ülemõukogu Presiidiumi 18. augusti 1944. a. seadluse alusel autasustada NSVL Ülemõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud üheksa last —

I järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Keero, Alma — talunaine Kavastu vallas Tartumaal;

B. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kaheksta last —

II järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Kalda, Armilde-Rosine — talunaine Saare vallas Tartumaal;

2. Kallas, Salme — talunaine Rõngu vallas Tartumaal;

3. Keskküla, Adele — talunaine Avinurme valas Tartumaal;

4. Kotter, Helene — tööline Jõgeva vallas Tartumaal;

5. Safranova, Aksenja — talunaine Meeksi valas Tartumaal;

6. Vain, Elfriede-Matilde — talunaine Avinurme vallas Tartumaal;

7. Voorder, Helmi — talunaine Kasepää vallas Tartumaal;

C. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud seitse last —

III järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Aunapuu, Helmi — talunaine Avinurme valas Tartumaal;

2. Gorjunova, Jekaterina — koduperenaine Kallaste linnas;

3. Kemp, Jekaterina — koduperenaine Elva linnas;

4. Lõiv, Olga — talunaine Kaarepere vallas Tartumaal;

5. Läänemets, Selma — talunaine Avinurme valas Tartumaal;

6. Lüübek, Anna — talunaine Ropka vallas Tartumaal;

7. Möttus, Ida — talunaine Pühajärve vallas Tartumaal;

8. Mägi, Meeta-Armilda — talunaine Voore valas Tartumaal;

9. Põldoja, Aino — põllutööline Kavastu vallas Tartumaal;

10. Teeväli, Ella — talunaine Nõo vallas Tartumaal;

11. Torn, Alma — talunaine Elva vallas Tartumaal;

12. Tuvike, Ida — talunaine Puhja vallas Tartumaal;

13. Vares, Hilda-Priskilla — talunaine Otepää vallas Tartumaal;

102. Указ

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».

На основании Указа Президиума Верховного Совета СССР от 18 августа 1944 г. наградить от имени Президиума Верховного Совета СССР:

A. Матерей, родивших и воспитавших девять детей —

орденом «Материнская слава» I степени:

1. Кеэро Альму — крестьянку волости Каасту уезда Тартума;

B. Матерей, родивших и воспитавших восемь детей —

орденом «Материнская слава» II степени:

1. Калда Армильде-Розине — крестьянку волости Сааре уезда Тартума;

2. Каллас Сальме — крестьянку волости Рынгу уезда Тартума;

3. Кескюла Аделе — крестьянку волости Авинурме уезда Тартума;

4. Коттер Хелене — рабочую, волость Иыгева уезда Тартума;

5. Сафронову Аксеню — крестьянку волости Меккси уезда Тартума;

6. Вайн Эльфриде-Матильде — крестьянку волости Авинурме уезда Тартума;

7. Воодер Хельми — крестьянку волости Каасепя уезда Тартума;

B. Матерей, родивших и воспитавших семь детей —

орденом «Материнская слава» III степени:

1. Аунапу Хельми — крестьянку волости Авинурме уезда Тартума;

2. Горюнову Екатерину — домашнюю хозяйку, город Калласте;

3. Кемпи Екатерину — домашнюю хозяйку, город Эльва;

4. Лыйв Ольгу — крестьянку волости Каарепере уезда Тартума;

5. Ляянемет Сельму — крестьянку волости Авинурме уезда Тартума;

6. Лююбек Анну — крестьянку волости Ропка уезда Тартума;

7. Мыттус Иду — крестьянку волости Пюхажярве уезда Тартума;

8. Мяги Мету-Армильду — крестьянку волости Вооре уезда Тартума;

9. Пылдоя Айно — сельскохозяйственную рабочую, волость Кавасту уезда Тартума;

10. Теевали Эллу — крестьянку волости Нью уезда Тартума;

11. Торн Альму — крестьянку волости Эльва уезда Тартума;

12. Тувике Иду — крестьянку волости Пухья уезда Тартума;

13. Варес Хильду-Прискиллу — крестьянку волости Оtepя уезда Тартума;

14. Vesselova, Jelena — talunaine Ahja vallas Tartumaal;

15. Vihm, Alma — talunaine Kuuste vallas Tartumaal;

16. Vink, Ella-Rosalie — talunaine Pala vallas Tartumaal;

17. Ärti, Elena — talunaine Vaimastvere vallas Tartumaal;

D. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kuus last —

I järgu medaliga „Emamedal“:

1. Aria, Selma — talunaine Kavastu vallas Tartumaal;

2. Dutkina, Ustinja — talunaine Kavastu vallas Tartumaal;

3. Ilves, Helmi — talunaine Mäksa vallas Tartumaal;

4. Kastan, Magda — talunaine Laiuse vallas Tartumaal;

5. Krölova, Maria — talunaine Tähtvere vallas Tartumaal;

6. Laanemaa, Elsa — talunaine Meeksi vallas Tartumaal;

7. Lizarova, Jevdokia — koduperenaine Kallaste linnas;

8. Meier, Sinaida — talunaine Tähtvere vallas Tartumaal;

9. Miina, Ilde — talunaine Mäksa vallas Tartumaal;

10. Persidskaja, Helene — talunaine Vara vallas Tartumaal;

11. Portnova, Natalia — talunaine Rõngu vallas Tartumaal;

12. Proosa, Marie — talunaine Tähtvere vallas Tartumaal;

13. Tönnu, Alvine-Marie — talunaine Otepää vallas Tartumaal;

14. Vink, Lidia — talunaine Laiuse vallas Tartumaal;

E. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud viis last —

II järgu medaliga „Emamedal“:

1. All, Elfriede-Johanna — talunaine Pühajärve vallas Tartumaal;

2. Ansip, Elfriede — talunaine Kiidjärve vallas Tartumaal;

3. Elken, Aliide — talunaine Pala vallas Tartumaal;

4. Feklistova, Valentina — koduperenaine Kallaste linnas;

5. Gorjunova, Jekaterina — koduperenaine Kallaste linnas;

6. Hantson, Elfriede — koduperenaine Tartu linnas;

7. Kaeramaa, Erna — talunaine Ropka vallas Tartumaal;

8. Kaseleht, Marta — talunaine Elva vallas Tartumaal;

9. Kattel, Linda — talunaine Torma vallas Tartumaal;

10. Kliimson, Ella — tööline Meeksi vallas Tartumaal;

11. Kolbasova, Antonina — koduperenaine Kallaste linnas;

14. Веселову Елену — крестьянку волости Ахья уезда Тартума;

15. Вихм Альму — крестьянку волости Куусте уезда Тартума;

16. Винк Эллу-Розалие — крестьянку волости Пала уезда Тартума;

17. Ярти Елену — крестьянку волости Ваймас-вере уезда Тартума;

Г. Матерей, родивших и воспитавших шесть детей —

медалью «Медаль материнства» I степени:

1. Ариа Сельму — крестьянку волости Кавасту уезда Тартума;

2. Дуткину Устинью — крестьянку волости Кавасту уезда Тартума;

3. Ильвес Хельми — крестьянку волости Мякса уезда Тартума;

4. Кастан Магду — крестьянку волости Лайусе уезда Тартума;

5. Крылову Марию — крестьянку волости Тяхтвере уезда Тартума;

6. Лаанемаа Эльзу — крестьянку волости Меекси уезда Тартума;

7. Лизарову Евдокию — домашнюю хозяйку, город Калласте;

8. Мейер Зинаиду — крестьянку волости Тяхтвере уезда Тартума;

9. Миина Ильде — крестьянку волости Мякса уезда Тартума;

10. Персидскую Хелене — крестьянку волости Вара уезда Тартума;

11. Портнову Наталию — крестьянку волости Рынгу уезда Тартума;

12. Прооса Марие — крестьянку волости Тяхтвере уезда Тартума;

13. Тынну Альвине-Марие — крестьянку волости Отепя уезда Тартума;

14. Винк Лидию — крестьянку волости Лайусе уезда Тартума;

Д. Матерей, родивших и воспитавших пять детей —

медалью «Медаль материнства» II степени:

1. Алл Эльфриду-Иоханну — крестьянку волости Пюхаярве уезда Тартума;

2. Ансип Эльфриде — крестьянку волости Кийдярве уезда Тартума;

3. Элкен Алиде — крестьянку волости Пала уезда Тартума;

4. Феклистову Валентину — домашнюю хозяйку, город Калласте;

5. Горюнову Екатерину — домашнюю хозяйку, город Калласте;

6. Хантсон Эльфриде — домашнюю хозяйку, город Тарту;

7. Каерама Эрну — крестьянку волости Ропка уезда Тартума;

8. Каселехт Марту — крестьянку волости Эльва уезда Тартума;

9. Каттел Линду — крестьянку волости Торма уезда Тартума;

10. Клиймсон Эллу — рабочую, волость Меекси уезда Тартума;

11. Колбасову Антонину — домашнюю хозяйку, город Калласте;

12. Kool, Amanda — talunaine Pala vallas Tartumaal;
 13. Käärik, Herta — talunaine Mäksa vallas Tartumaal;
 14. Lehtsalu, Leida — talunaine Voore vallas Tartumaal;
 15. Lilleorg, Ella — talunaine Meeksi vallas Tartumaal;
 16. Lõhmuste, Alma-Marie-Johanna — talunaine Saare vallas Tartumaal;
 17. Martinson, Salme-Armilde — talunaine Pala vallas Tartumaal;
 18. Moissejenko, Aleksandra — koduperenaine Tartu linnas;
 19. Möts, Luise — talunaine Ahja vallas Tartumaal;
 20. Pettai, Emilie — teenistuja Meeksi vallas Tartumaal;
 21. Poska, Elga — talunaine Ahja vallas Tartumaal;
 22. Posti, Leida — talunaine Elva vallas Tartumaal;
 23. Raig, Gerta — talunaine Kambja vallas Tartumaal;
 24. Reppo, Sofia — talunaine Ropka vallas Tartumaal;
 25. Räni, Leida — talunaine Voore vallas Tartumaal;
 26. Salumets, Ida — talunaine Ropka vallas Tartumaal;
 27. Seppet, Alvine — talunaine Mäksa vallas Tartumaal;
 28. Sisov, Amalie — koduperenaine Otepää linnas;
 29. Smutova, Matrjona — koduperenaine Kallaste linnas;
 30. Tambet, Selma — talunaine Pühajärve vallas Tartumaal;
 31. Tammekun, Olga — talunaine Meeksi vallas Tartumaal;
 32. Timofejeva, Pelageja — tööline Jõgeva vallas Tartumaal;
 33. Toiko, Maria — talunaine Ropka vallas Tartumaal;
 34. Truuts, Johanna — talunaine Meeksi vallas Tartumaal;
 35. Uibokand, Alvine — talunaine Tähtvere vallas Tartumaal;
 36. Uleksina, Serafima — koduperenaine Mustvee linnas.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Esimees Ed. Pääl.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Sekretär V. Teeling.

Tallinn, 20. aprillil 1948.

12. Кооль Аманду — крестьянку волости Пала уезда Тартума;
 13. Кяярик Херту — крестьянку волости Мякса уезда Тартума;
 14. Лехтсалу Лейду — крестьянку волости Вооре уезда Тартума;
 15. Лиллеорг Эллу — крестьянку волости Мекки уезда Тартума;
 16. Лыхмусте Альму-Марие-Иоханну — крестьянку волости Сааре уезда Тартума;
 17. Мартинсон Сальме-Армильде — крестьянку волости Пала уезда Тартума;
 18. Моисеенко Александру — домашнюю хозяйку, город Тарту;
 19. Мытс Луизе — крестьянку волости Ахья уезда Тартума;
 20. Петтай Эмилие — служащую, волость Мекки уезда Тартума;
 21. Поска Эльгу — крестьянку волости Ахья уезда Тартума;
 22. Пости Лейду — крестьянку волости Эльва уезда Тартума;
 23. Райг Герту — крестьянку волости Камбья уезда Тартума;
 24. Реппо Софию — крестьянку волости Ропка уезда Тартума;
 25. Ряни Лейду — крестьянку волости Вооре уезда Тартума;
 26. Салуметс Иду — крестьянку волости Ропка уезда Тартума;
 27. Сеппет Альвине — крестьянку волости Мякса уезда Тартума;
 28. Сисов Амалие — домашнюю хозяйку, город Отепя;
 29. Смутову Матрену — домашнюю хозяйку, город Калласте;
 30. Тамбет Сельму — крестьянку волости Пюхаярве уезда Тартума;
 31. Таммекун Ольгу — крестьянку волости Мекки уезда Тартума;
 32. Тимофееву Пелагею — рабочую, волость Иыгева уезда Тартума;
 33. Тойко Марию — крестьянку волости Ропка уезда Тартума;
 34. Труутс Иоханну — крестьянку волости Мекки уезда Тартума;
 35. Уйбоканд Альвине — крестьянку волости Тяхтвере уезда Тартума;
 36. Улексину Серафиму — домашнюю хозяйку, город Мустве.

Председатель Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР Эд. Пялль.

Секретарь Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР В. Теллинг.

Таллин, 20 апреля 1948 г.

**103. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
seadlus**

lasterikaste emade autasustamise kohta orde-
nitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi 18. augusti 1944 seadluse alusel autasustada NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja
kasvatanud üheksa last —

I järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Bauer, Anna — talunaine Sauga vallas Pärnumaal;
2. Loorents, Salme — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;
3. Ütt, Helmi — talunaine Lelle vallas Pärnumaal;

B. Emasid, kes on sünnitanud ja
kasvatanud kaheksa last —

II järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Kollamaa, Melania — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
2. Kuusikmaa, Anna-Maria — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;
3. Mäe, Sinaida — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;
4. Pihl, Hilda — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
5. Teppand, Anna — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;

C. Emasid, kes on sünnitanud ja
kasvatanud seitse last —

III järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Allikas, Ida-Rosalie — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
2. Eamets, Amanda — talunaine Are vallas Pärnumaal;
3. Kanarbik, Olga-Benita — talunaine Lelle vallas Pärnumaal;
4. Kuru, Elena — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
5. Laanemaa, Anastasia — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
6. Lahesaare, Marta — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;
7. Lepp, Milda — talunaine Orajõe vallas Pärnumaal;
8. Mäe, Maria — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
9. Nääs, Elfriede — tööline Lelle vallas Pärnumaal;
10. Orasmäe, Erna — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
11. Peetersoo, Johanna-Elisabeth — talunaine Paikuse vallas Pärnumaal;
12. Petrov, Juulia — talunaine Seliste vallas Pärnumaal;
13. Pärnat, Ella-Olinde — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
14. Rättel, Maria — talunaine Vändra vallas Pärnumaal;

103. Указ

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».

На основании Указа Президиума Верховного Совета СССР от 18 августа 1944 г. наградить от имени Президиума Верховного Совета СССР:

A. Матерей, родивших и воспитавших девять детей —

орденом «Материнская слава» I степени:

1. Бауэр Анну — крестьянку волости Сауга уезда Пярнума;
2. Лорентс Сальме — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;
3. Ютт Хельми — крестьянку волости Лелле уезда Пярнума;

B. Матерей, родивших и воспитавших восемь детей —

орденом «Материнская слава» II степени:

1. Колламаа Меланию — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнума;
2. Куусикмаа Анну-Марию — крестьянку волости Халинга уезда Пярнума;
3. Мяэ Зинаиду — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;
4. Пихл Хильду — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
5. Теппанд Анну — крестьянку волости Халинга уезда Пярнума;

C. Матерей, родивших и воспитавших семь детей —

орденом «Материнская слава» III степени:

1. Алликас Иду-Розалие — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнума;
2. Эаметс, Аманду — крестьянку волости Аре уезда Пярнума;
3. Канарабик Ольгу-Бениту — крестьянку волости Лелле уезда Пярнума;
4. Куру Элену — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнума;
5. Лаанемаа Анастасию — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнума;
6. Лахесааре Марту — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;
7. Лепп Мильду — крестьянку волости Орайые уезда Пярнума;
8. Мяэ Марию — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнума;
9. Няяс Эльфриде — рабочую, волость Лелле уезда Пярнума;
10. Орасмия Эрну — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнума;
11. Петерсоо Иоханну-Элизабет — крестьянку волости Пайкусе уезда Пярнума;
12. Петрову Юлию — крестьянку волости Селисте уезда Пярнума;
13. Пярнат Эллу-Олинде — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнума;
14. Ряйттел Марию — крестьянку волости Вяндра уезда Пярнума;

15. Sapas, Anna — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
16. Sepp, Alma-Johanna — talunaine Abja-Paluaja alevis Pärnumaal;
17. Sink, Marie — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
18. Tamberg, Alevtiina — talunaine Lelle vallas Pärnumaal;
19. Vära, Elena — talunaine Tori vallas Pärnumaal;

D. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kuus last —

I järgu medaliga „Emamedal“:

1. Drozdova, Jelena — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
2. Filippova, Jevdokia — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
3. Kaeluso, Akeliina — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
4. Kaer, Elisabet — talunaine Seliste vallas Pärnumaal;
5. Kask, Amanda — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
6. Koka, Anna-Maria — talunaine Paikuse vallas Pärnumaal;
7. Kuusemets, Jelena — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;
8. Loorents, Tooni — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;
9. Lääne, Salme — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
10. Mustonen, Katri — talunaine Tori vallas Pärnumaal;
11. Nõmm, Akilina — tööline Paikuse vallas Pärnumaal;
12. Oidemaa, Anna — talunaine Sauga vallas Pärnumaal;
13. Ojala, Anna-Marie — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
14. Peedimaa, Sinaida — talunaine Are vallas Pärnumaal;
15. Piiskop, Klaara — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
16. Poolak, Maria — talunaine Sauga vallas Pärnumaal;
17. Pukk, Hilda-Elvine — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
18. Saartson, Irina — talunaine Sauga vallas Pärnumaal;
19. Sarv, Alma — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
20. Seljukova, Feodosia — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
21. Sergunina, Varvara — pöllutööline Are vallas Pärnumaal;
22. Sits, Elviine-Johanna — talunaine Vändra vallas Pärnumaal;
23. Talts, Salme — õpetaja Laiksaare vallas Pärnumaal;
24. Tamme, Hertha — talunaine Paikuse vallas Pärnumaal;
25. Tammelohht, Julie-Alide — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;

15. Сапас Анну — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
16. Сепп Альму-Иоханну — крестьянку поселка Абья-Палуоя уезда Пярнума;

17. Синк Марие — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
18. Тамберг Алевтину — крестьянку волости Лелле уезда Пярнума;
19. Вяра Элену — крестьянку волости Тори уезда Пярнума;

15. Сапас Анну — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
16. Сепп Альму-Иоханну — крестьянку поселка Абья-Палуоя уезда Пярнума;
17. Синк Марие — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
18. Тамберг Алевтину — крестьянку волости Лелле уезда Пярнума;
19. Вяра Элену — крестьянку волости Тори уезда Пярнума;

G. Mатерей, родивших и воспитавших шесть детей —

медалью «Медаль материнства» I степени:

1. Дроцдову Елену — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
2. Филиппову Евдокию — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
3. Каелусоо Акелину — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнума;
4. Каэр Элизабет — крестьянку волости Селисте уезда Пярнума;
5. Каск Аманду — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнума;
6. Кока Анну-Марию — крестьянку волости Пайкусе уезда Пярнума;
7. Куусеметс, Елену — крестьянку волости Халинга уезда Пярнума;
8. Лорентс Тони — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнума;
9. Ляне Сальме — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнума;
10. Мустонен Катри — крестьянку волости Тори уезда Пярнума;
11. Нымм Акилину — рабочую, волость Пайкусе уезда Пярнума;
12. Ойдемаа Анну — крестьянку волости Сауга уезда Пярнума;
13. Ояла Анну-Марие — крестьянку волости Саарде уезда Пярнума;
14. Пеедимаа Зинаиду — крестьянку волости Аре уезда Пярнума;
15. Пийскоп Клару — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
16. Поолак Марию — крестьянку волости Сауга уезда Пярнума;
17. Пукк Хильду-Эльвине — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнума;
18. Саартсон Ирину — крестьянку волости Сауга уезда Пярнума;
19. Сарв Альму — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
20. Селюкову Феодосию — крестьянку волости Абья уезда Пярнума;
21. Сергунину Варвару — сельскохозяйственную рабочую, волость Аре уезда Пярнума;
22. Ситс Эльвине-Иоханну — крестьянку волости Вяндра уезда Пярнума;
23. Талтс Сальму — учительницу, волость Лайксааре уезда Пярнума;
24. Тамме Херту — крестьянку волости Пайкусе уезда Пярнума;
25. Таммелехт Юлие-Алиде — крестьянку волости Халинга уезда Пярнума;

26. Tasane, Maria — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;
 27. Tehver, Agathe — talunaine Are vallas Pärnumaal;
 28. Tomson, Paula — talunaine Are vallas Pärnumaal;
 29. Torn, Pavla — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
 30. Valk, Emilie — talunaine Abja vallas Pärnumaal;

E. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud viis last —

II järgu medaliga „Emamedal“:

1. Elblaus, Salomia — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
2. Ervin, Anna — tööline Are vallas Pärnumaal;
3. Heinsalu, Valeria — talunaine Orajõe vallas Pärnumaal;
4. Jaaniste, Maria — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
5. Järv, Maria — talunaine Orajõe vallas Pärnumaal;
6. Kalda, Aliide — talunaine Tori vallas Pärnumaal;
7. Kaljumäe, Hildegard — talunaine Tori vallas Pärnumaal;
8. Kaljuvee, Rosalie — talunaine Lelle vallas Pärnumaal;
9. Karu, Ida-Emilie — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
10. Kask, Hilda-Alviine — talunaine Paikuse vallas Pärnumaal;
11. Kask, Selma — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
12. Kaur, Selma-Brunhilde — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
13. Kiisk, Mari — talunaine Are vallas Pärnumaal;
14. Koovit, Helene — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
15. Kreilis, Saima — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
16. Kuusk, Alviine — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
17. Käärats, Riina — talunaine Sauga vallas Pärnumaal;
18. Lammas, Antonina — talunaine Are vallas Pärnumaal;
19. Lehiste, Hilda-Johanna — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
20. Lepp, Leida — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
21. Leppnurm, Anni — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;
22. Luhaaja, Helmi — talunaine Paikuse vallas Pärnumaal;
23. Mestelainen, Eva — talunaine Vändra vallas Pärnumaal;
24. Männi, Marta — talunaine Häädemeeste vallas Pärnumaal;
25. Niinemäe, Elviine-Johanna — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;

26. Тасане Марию — крестьянку волости Халинга уезда Пярнумаа;
 27. Техвер Агате — крестьянку волости Аре уезда Пярнумаа;
 28. Томсон Паулу — крестьянку волости Аре уезда Пярнумаа;
 29. Торн Павлу — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа;
 30. Валк Эмилие — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа;

Д. Матерей, родивших и воспитавших пять детей —

медалью «Медаль материнства» II степени:

1. Элблаус Саломию — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа;
2. Эрвин Анну — рабочую, волость Аре уезда Пярнумаа;
3. Хейнсалу Валерию — крестьянку волости Орайые уезда Пярнумаа;
4. Янисте Марию — крестьянку волости Тахкурани уезда Пярнумаа;
5. Ярв Марию — крестьянку волости Орайые уезда Пярнумаа;
6. Калда Алиде — крестьянку волости Тори уезда Пярнумаа;
7. Кальюмяэ Хильдегард — крестьянку волости Тори уезда Пярнумаа;
8. Кальювее Розалие — крестьянку волости Лелле уезда Пярнумаа;
9. Кару Иду-Эмиле — крестьянку волости Саарде уезда Пярнумаа;
10. Каск Хильду-Альвине — крестьянку волости Пайкусе уезда Пярнумаа;
11. Каск Сельму — крестьянку волости Лайкааре уезда Пярнумаа;
12. Каур Сельму-Брунхильде — крестьянку волости Саарде уезда Пярнумаа;
13. Кийск Мари — крестьянку волости Аре уезда Пярнумаа;
14. Коовит Хелене — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа;
15. Крейлис Сайму — крестьянку волости Саарде уезда Пярнумаа;
16. Кууск Альвине — крестьянку волости Саарде уезда Пярнумаа;
17. Кяратс Рину — крестьянку волости Сауга уезда Пярнумаа;
18. Ламмас Антонину — крестьянку волости Аре уезда Пярнумаа;
19. Лехисте Хильду-Иоханну — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа;
20. Лепп Лайду — крестьянку волости Тахкурани уезда Пярнумаа;
21. Леппнум Анни — крестьянку волости Халинга уезда Пярнумаа;
22. Лухаоя Хельми — крестьянку волости Пайкусе уезда Пярнумаа;
23. Местелайнен Эву — крестьянку волости Вяндра уезда Пярнумаа;
24. Мянни Марту — крестьянку волости Хядеместе уезда Пярнумаа;
25. Нийнемяэ Эльвине-Иоханну — крестьянку волости Халинга уезда Пярнумаа;

26. Pedaksoo, Marta — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
 27. Puusepp, Juulia — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
 28. Pärn, Jelisaveta — talunaine Tori vallas Pärnumaal;
 29. Ruul, Marta-Marie — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
 30. Rääk, Eeva — talunaine Orajõe vallas Pärnumaal;
 31. Saarts, Aliina-Johanna — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
 32. Siig, Salomia — talunaine Tahkuranna vallas Pärnumaal;
 33. Sikka, Elisabet — talunaine Abja vallas Pärnumaal;
 34. Tamm, Tiina — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
 35. Teearu, Elvine-Christine — talunaine Saarde vallas Pärnumaal;
 36. Toots, Juulia — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
 37. Tõnnisson, Liisa — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;
 38. Univer, Jelisaveta — talunaine Laiksaare vallas Pärnumaal;
 39. Vaherna, Eulalia — talunaine Halinga vallas Pärnumaal;
 40. Vahkel, Veera — talunaine Kihnu vallas Pärnumaal;
 41. Zagrebajeva, Jevdokia — talunaine Abja vallas Pärnumaal.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Esimees Ed. Pääl.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Sekretär V. Telling.

Tallinn, 30. aprillil 1948.

26. Педаксоо Марту — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнумаа;
 27. Пуусепп Юлию — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнумаа;
 28. Пярн Елизавету — крестьянку волости Тори уезда Пярнумаа;
 29. Руул Марти-Марие — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнумаа;
 30. Ряяк Эву — крестьянку волости Орайые уезда Пярнумаа;
 31. Саартс Алину-Йоханну — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнумаа;
 32. Сийг Саломию — крестьянку волости Тахкуранна уезда Пярнумаа;
 33. Сикка Элизабет — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа;
 34. Тамм Тину — крестьянку волости Саарде уезда Пярнумаа;
 35. Теару Эльвине-Кристине — крестьянку волости Саарде уезда Пярнумаа;
 36. Тоотс Юлию — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнумаа;
 37. Тынниссон Лизу — крестьянку волости Халинга уезда Пярнумаа;
 38. Универ Елизавету — крестьянку волости Лайксааре уезда Пярнумаа;
 39. Вахерна Эулалию — крестьянку волости Халинга уезда Пярнумаа;
 40. Вахкел Веру — крестьянку волости Кихну уезда Пярнумаа;
 41. Загребаеву Евдокию — крестьянку волости Абья уезда Пярнумаа.

Председатель Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР Эд. Пялль.

Секретарь Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР В. Тэллинг.

Таллин, 30 апреля 1948 г.

104. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus lasterikaste emade autasustamise kohta ordenetega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.

NSVL Ülemnõukogu Presiidiumi 18. augusti 1944. a. seadluse alusel autasustada NSVL Ülemnõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud üheksa last —

I järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Kristjuhan, Marie — talunaine Varbola vallas Harjumaal;
2. Laasmaa, Miina — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
3. Uimolainen, Maria — talunaine Peningi vallas Harjumaal;

104. Указ

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».

На основании Указа Президиума Верховного Совета СССР от 18 августа 1944 г. наградить от имени Президиума Верховного Совета СССР:

A. Матерей, родивших и воспитавших девять детей —

орденом «Материнская слава» I степени:

1. Кристюхан Марие — крестьянку волости Варбала уезда Харьюмаа;
2. Лаасмаа Мину — крестьянку волости Рапла уезда Харьюмаа;
3. Уймолайнен Марию — крестьянку волости Пенинги уезда Харьюмаа;

B. Emasid, kes on sünnitane ja kasvatanud kaheksa last —

II järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Merila, Eleonore — talunaine Kuusalu vallas Harjumaal;
2. Nõmmsaar, Maria — talunaine Kernu vallas Harjumaal;

C. Emasid, kes on sünnitane ja kasvatanud seitse last —

III järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Järve, Anna — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
2. Kähar, Maria — pöllutööline Hageri vallas Harjumaal;
3. Linamägi, Maria — talunaine Juuru vallas Harjumaal;
4. Markson, Agathe-Elisabeth — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
5. Mets, Minna — talunaine Keila vallas Harjumaal;
6. Nei, Kristiine — tööline Rapla vallas Harjumaal;
7. Sabanova, Jefrosinia — koduperenaine Tallinnas;
8. Vaik, Alide — talunaine Anija vallas Harjumaal;

D. Emasid, kes on sünnitane ja kasvatanud kuus last —

I järgu medaliga „Emamedal“:

1. Ivanitskaja, Jekaterina — koduperenaine Tallinnas;
2. Jaup, Lisette — talunaine Saue vallas Harjumaal;
3. Kaugerand, Klaara-Johanna — talunaine Kolga vallas Harjumaal;
4. Lindma, Elene — talunaine Juuru vallas Harjumaal;
5. Lõhmus, Marie — tööline Järvakandi vallas Harjumaal;
6. Meigas, Maria — talunaine Kuusalu vallas Harjumaal;
7. Merisaar, Anna — talunaine Hageri vallas Harjumaal;
8. Pungas, Elvine — talunaine Hageri vallas Harjumaal;
9. Venesaar, Melanie — tööline Tallinnas;

E. Emasid, kes on sünnitane ja kasvatanud viis last —

II järgu medaliga „Emamedal“:

1. Allmägi, Lidia — talunaine Kõnnu vallas Harjumaal;
2. Birjukova, Anastasia — koduperenaine Tallinnas;
3. Born, Marie — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
4. Ehasalu, Maria — talunaine Värbola vallas Harjumaal;
5. Ehaviir, Juuli — talunaine Värbola vallas Harjumaal;

B. Матерей, родивших и воспитавших восемь детей —

орденом «Материнская слава» II степени:

1. Мерила Элеоноре — крестьянку волости Куусалу уезда Харьюмаа;
2. Ныммсаар Марию — крестьянку волости Керну уезда Харьюмаа;

B. Матерей, родивших и воспитавших семь детей —

орденом «Материнская слава» III степени:

1. Ярве Анну — крестьянку волости Яrvаканди уезда Харьюмаа;
2. Кяхар Марию — рабочую, волость Хагери уезда Харьюмаа;
3. Линамяги Марию — крестьянку волости Юру уезда Харьюмаа;
4. Марксон Агате-Элизабет — крестьянку волости Яrvаканди уезда Харьюмаа;
5. Метс Минну — крестьянку волости Кейла уезда Харьюмаа;
6. Ней Кристине — рабочую, волость Рапла уезда Харьюмаа;
7. Шабанову Ефросинию — домашнюю хозяйку, город Таллин;
8. Вайк Алиде — крестьянку волости Ания уезда Харьюмаа;

G. Матерей, родивших и воспитавших шесть детей —

медалью «Медаль материнства» I степени:

1. Иваницкую Екатерину — домашнюю хозяйку, город Таллин;
2. Яуп Лизетте — крестьянку волости Сауе уезда Харьюмаа;
3. Каугеранд Клару-Иоханну — крестьянку волости Колга уезда Харьюмаа;
4. Линдма Элене — крестьянку волости Юру уезда Харьюмаа;
5. Лыхмус Марию — рабочую, волость Яrvаканди уезда Харьюмаа;
6. Мейгас Марию — крестьянку волости Куусалу уезда Харьюмаа;
7. Мерисаар Анну — крестьянку волости Хагери уезда Харьюмаа;
8. Пунгас Эльвине — крестьянку волости Хагери уезда Харьюмаа;
9. Венесаар Мелание — рабочую, город Таллин;

D. Матерей, родивших и воспитавших пять детей —

медалью «Медаль материнства» II степени:

1. Аллмяги Лицию — крестьянку волости Кынну уезда Харьюмаа;
2. Бирюкову Анастасию — домашнюю хозяйственную, город Таллин;
3. Борн Марию — крестьянку волости Рапла уезда Харьюмаа;
4. Эхасалу Марию — крестьянку волости Варбала уезда Харьюмаа;
5. Эхавийр Юли — крестьянку волости Варбала уезда Харьюмаа;

6. Hein, Olga — teenistuja Tallinnas;
 7. Kaialainen, Olga — põllutööline Raikküla vallas Harjumaal;
 8. Koltovskaja, Aleksandra — koduperenaine Paldiski linnas;
 9. Kuldkupp, Pauline — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
 10. Kuristik, Jekaterina — koduperenaine Anija vallas Harjumaal;
 11. Kuzitševa, Ksenia — koduperenaine Tallinnas;
 12. Kvasnikova, Pelageja — koduperenaine Tallinnas;
 13. Körtsini, Helmi — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
 14. Körtsini, Juuli — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
 15. Körvemaa, Hilda-Helene — talunaine Nõva vallas Harjumaal;
 16. Laanelä, Alma — koduperenaine Kõnnu vallas Harjumaal;
 17. Laurima, Juuli — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
 18. Liiva, Linda — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
 19. Liivrand, Magda-Rosette — talunaine Kuuusalu vallas Harjumaal;
 20. Meresmaa, Mari — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
 21. Moores, Leida — tööline Tallinnas;
 22. Männari, Hilda-Marie — talunaine Hageri vallas Harjumaal;
 23. Nooren, Marta — talunaine Hageri vallas Harjumaal;
 24. Pailk, Alide — talunaine Rapla vallas Harjumaal;
 25. Pappel, Leena — tööline Varbola vallas Harjumaal;
 26. Part, Juuli-Anete — talunaine Kolga vallas Harjumaal;
 27. Pikkel, Linda — talunaine Anija vallas Harjumaal;
 28. Plumkvist, Magda-Kristine — talunaine Prangli vallas Harjumaal;
 29. Roopa, Miralda — talunaine Kõnnu vallas Harjumaal;
 30. Seinberg, Aliise — talunaine Varbola vallas Harjumaal;
 31. Sibrina, Klavdia — koduperenaine Tallinnas;
 32. Sirk, Elvine-Kristine — talunaine Varbola vallas Harjumaal;
 33. Slavkova, Valentina — koduperenaine Tallinnas;
 34. Soon, Hilda — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
 35. Stepanovskaja, Maria — koduperenaine Tallinnas;
 36. Sulakatk, Anna — talunaine Hageri vallas Harjumaal;
 37. Tammsaar, Miina-Sophie — talunaine Prangli vallas Harjumaal;
 38. Tolstova, Nadežda — koduperenaine Tallinnas;
6. Хейн Ольгу — служащую, город Таллин;
 7. Каайлайнен Ольгу — сельскохозяйственную рабочую, волость Райкюла уезда Харьюма;
 8. Колтовскую Александру — домашнюю хозяйку, город Палдиски;
 9. Кулдкепп Паулине — крестьянку волости Ярваканди уезда Харьюма;
 10. Куристик Екатерину — домашнюю хозяйствку, волость Ания уезда Харьюма;
 11. Кузичеву Ксению — домашнюю хозяйствку, город Таллин;
 12. Квасникову Пелагею — домашнюю хозяйствку, город Таллин;
 13. Кыртсии Хельми — крестьянку волости Рапла уезда Харьюма;
 14. Кыртсии Юли — крестьянку волости Рапла уезда Харьюма;
 15. Кыревемаа Хильду-Хелене — крестьянку волости Ныва уезда Харьюма;
 16. Лаанела Альму — домашнюю хозяйствку, волость Кынну уезда Харьюма;
 17. Лаурима Юли — крестьянку волости Рапла уезда Харьюма;
 18. Лийва Линду — крестьянку волости Ярваканди уезда Харьюма;
 19. Лийвранд Магду-Розетте — крестьянку волости Куусалу уезда Харьюма;
 20. Мересмаа Мари — крестьянку волости Рапла уезда Харьюма;
 21. Моорес Лайду — рабочую, город Таллин;
 22. Мяннари Хильду-Марие — крестьянку волости Хагери уезда Харьюма;
 23. Ноорен Марту — крестьянку волости Хагери уезда Харьюма;
 24. Пайлк Алиде — крестьянку волости Рапла уезда Харьюма;
 25. Паппель Лену — рабочую, волость Варбала уезда Харьюма;
 26. Парт Юли-Анете — крестьянку волости Колга уезда Харьюма;
 27. Пиккель Линду — крестьянку волости Ания уезда Харьюма;
 28. Плумквист Магду-Кристине — крестьянку волости Прангли уезда Харьюма;
 29. Роопа Миральду — крестьянку волости Кынну уезда Харьюма;
 30. Сейнберг Алисе — крестьянку волости Варбала уезда Харьюма;
 31. Сибрину Клавдию — домашнюю хозяйствку, город Таллин;
 32. Сирк Эльвине-Кристине — крестьянку волости Варбала уезда Харьюма;
 33. Славкову Валентину — домашнюю хозяйствку, город Таллин;
 34. Соон Хильду — крестьянку волости Ярваканди уезда Харьюма;
 35. Степановскую Марию — домашнюю хозяйствку, город Таллин;
 36. Сулакатк Анну — крестьянку волости Хагери уезда Харьюма;
 37. Таммсаар Мину Софию — крестьянку волости Прангли уезда Харьюма;
 38. Толстову Надежду — домашнюю хозяйствку, город Таллин;

39. Tomson, Juula — talunaine Kuusalu vallas Harjumaal;
 40. Treimann, Helmi — talunaine Anija vallas Harjumaal;
 41. Vaikmets, Anna — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
 42. Vaiknurme, Mari — koduperenaine Tallinnas;
 43. Varblane, Amanda — talunaine Järvakandi vallas Harjumaal;
 44. Villard, Mari — talunaine Varbola vallas Harjumaal;
 45. Öunmann, Aliine — tööline Tallinnas.

Eesti NSV Ülemõukogu Presiidiumi
Esimees Ed. Pääl.

Eesti NSV Ülemõukogu Presiidiumi
Sekretär V. Telling.

Tallinnas, 14. mail 1948.

39. Томсон Юлу — крестьянку волости Куусалу уезда Харьюмаа;
 40. Трейманн Хельми — крестьянку волости Ания уезда Харьюмаа;
 41. Вайкметс Анну — крестьянку волости Ярваканди уезда Харьюмаа;
 42. Вайкнурме Мари — домашнюю хозяйку, город Таллин;
 43. Варблане Аманду — крестьянку волости Ярваканди уезда Харьюмаа;
 44. Виллард Мари — крестьянку волости Варбала уезда Харьюмаа;
 45. Йунманн Алине — рабочую, город Таллин.

Председатель Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР Эд. Пялль.

Секретарь Президиума Верховного
Совета Эстонской ССР В. Теллинг.

Таллин, 14 мая 1948 г.

105. Eesti NSV Ülemõukogu Presiidiumi seadlus

lasterikaste emade autasustamise kohta orde-nitega „Ema Au“ ja medalitega „Emamedal“.

NSVL Ülemõukogu Presiidiumi 18. augusti 1944 seadluse alusel autasustada NSV Liidu Ülemõukogu Presiidiumi nimel:

A. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud üheksa last —

I järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Grube, Pauline — talunaine Assamalla vallas Virumaal;
2. Larionova, Emilie-Marie — koduperenaine Kohtla-Järve linnas;
3. Niin, Marta — talunaine Haljala vallas Virumaal;
4. Vilumets, Eveline-Rosalie — talunaine Illuka vallas Virumaal;

B. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud ka heksa last —

II järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Kask, Margarete — talunaine Haljala vallas Virumaal;
2. Kononen, Anna — koduperenaine Erra vallas Virumaal;
3. Kriisa, Marie — talunaine Kunda vallas Virumaal;
4. Lootus, Linda — koduperenaine Kohtla vallas Virumaal;
5. Lütt, Elfriede-Amalie — talunaine Erra vallas Virumaal;
6. Vihlver, Meta-Marianne — tööline Rakvere linnas;
7. Viigipuu, Hilda-Johanna — talunaine Küti vallas Virumaal;

105. Указ

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении многодетных матерей орденами «Материнская слава» и медалями «Медаль материнства».

На основании Указа Президиума Верховного Совета СССР от 18 августа 1944 г. наградить от имени Президиума Верховного Совета СССР:

A. Матерей, родивших и воспитавших девять детей —

орденом «Материнская слава» I степени:

1. Грубе Паулине — крестьянку волости Ассамала уезда Вирумаа;
2. Ларионову Эмилие-Марии — домашнюю хозяйству, город Кохтла-Ярве;
3. Нийн Марту — крестьянку волости Хальяла уезда Вирумаа;
4. Вилеметс Эвелине-Розалие — крестьянку волости Иллука уезда Вирумаа;

B. Матерей, родивших и воспитавших восемь детей —

орденом «Материнская слава» II степени:

1. Каск Маргарете — крестьянку волости Хальяла уезда Вирумаа;
2. Конконен Анну — домашнюю хозяйству, волость Эрра уезда Вирумаа;
3. Крийса Марии — крестьянку волости Кунда уезда Вирумаа;
4. Лоотус Линду — домашнюю хозяйству, волость Кохтла уезда Вирумаа;
5. Люйт Эльфриде-Амалие — крестьянку волости Эрра уезда Вирумаа;
6. Вихльвер Мету-Марианне — рабочую, город Раквере;
7. Вийгишу Хильду-Иоханну — крестьянку волости Кюти уезда Вирумаа;

C. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud seitse last —

III järgu ordeniga „Ema Au“:

1. Anga, Klarissa-Marianne — talunaine Haljala vallas Virumaal;
2. Kereme, Helene — talunaine Küti vallas Virumaal;
3. Kivisaar, Anna-Marie — talunaine Kunda vallas Virumaal;
4. Metsis, Helene-Matilde — pöllutööline Mahu vallas Virumaal;
5. Mäe, Aliide-Pauline — talunaine Vao vallas Virumaal;
6. Pöld, Linda — talunaine Kohtla vallas Virumaal;
7. Reino, Johanna-Anette — talunaine Jõhvi vallas Virumaal;
8. Saun, Ella — talunaine Aaspere vallas Virumaal;
9. Sellik, Ferdinand-Aurelie — tööline Iisaku vallas Virumaal;
10. Simson, Alide-Rosalie — talunaine Illuka vallas Virumaal;
11. Talimaa, Anna — koduperenaine Kohtla-Järve linnas;
12. Tark, Elmiire — talunaine Alutaguse vallas Virumaal;
13. Teedla, Salme — talunaine Haljala vallas Virumaal;
14. Trei, Selfriede — talunaine Jõhvi vallas Virumaal;

D. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud kuus last —

I järgu medaliga „Emamedal“:

1. Antonova, Erika — koduperenaine Kiviõli linnas;
2. Grünbaum, Ksenia — tööline Kohtla vallas Virumaal;
3. Kobil, Olga — talunaine Küti vallas Virumaal;
4. Kont, Helene — tööline Kohtla-Järve linnas;
5. Kopelman, Nelli — tööline Kiviõli linnas;
6. Lumiste, Alide — talunaine Kohtla vallas Virumaal;
7. Milova, Maria — tööline Kiviõli linnas;
8. Obuhova, Irina — koduperenaine Jõhvi linnas;
9. Ots, Aliide-Elisabeth — tööline Kiviõli linnas;
10. Prii, Lukine — talunaine Jõhvi vallas Virumaal;
11. Pääro, Olga — talunaine Jõhvi vallas Virumaal;
12. Reidma, Selma — talunaine Illuka vallas Virumaal;
13. Roosimägi, Armilde-Eugenija — talunaine Iisaku vallas Virumaal;
14. Rääsk, Alvine — talunaine Iisaku vallas Virumaal;
15. Trumann, Vilhelmine — pöllutööline Küti vallas Virumaal;

B. Matererij, родивших и воспитавших семью детей —

орденом «Материнская слава» III степени:

1. Анга Клариссу-Марианне — крестьянку волости Хальяля уезда Вирума;
2. Кереме Хелене — крестьянку волости Кюти уезда Вирума;
3. Кивисаар Анну-Марие — крестьянку волости Кунда уезда Вирума;
4. Метсис Хелене-Матильде — сельскохозяйственную рабочую, волость Маху уезда Вирума;
5. Мяэ Алииде-Паулине — крестьянку волости Вао уезда Вирума;
6. Пыльд Линду — крестьянку волости Кохтла уезда Вирума;
7. Рейно Иоханну-Анетте — крестьянку волости Йыхви уезда Вирума;
8. Саун Эллу — крестьянку волости Ааспере уезда Вирума;
9. Селлик Фердинанде-Аурелие — рабочую, волость Ийсаку уезда Вирума;
10. Симсон Алиде-Розалие — крестьянку волости Иллука уезда Вирума;
11. Талимаа Анну — домашнюю хозяйку, город Кохтла-Ярве;
12. Тарк Эльмире — крестьянку волости Алутагусе уезда Вирума;
13. Теедла Сальме — крестьянку волости Хальяля уезда Вирума;
14. Трей Сельфриде — крестьянку волости Йыхви уезда Вирума;

G. Matererij, родивших и воспитавших шесть детей —

медалью «Медаль материнства» I степени:

1. Антонову Эрику — домашнюю хозяйку, город Кивиыли;
2. Грюнбаум Ксению — рабочую, волость Кохтла уезда Вирума;
3. Кобин Ольгу — крестьянку волости Кюти уезда Вирума;
4. Конт Хелене — рабочую, город Кохтла-Ярве;
5. Копельман Нелли — рабочую, город Кивиыли;
6. Лумисте Алиде — крестьянку волости Кохтла уезда Вирума;
7. Милову Марию — рабочую, город Кивиыли;
8. Обухову Ирину — домашнюю хозяйку, город Йыхви;
9. Отс Алиде-Элизабет — рабочую, город Кивиыли;
10. Прии Лукине — крестьянку волости Йыхви уезда Вирума;
11. Пяяро Ольгу — крестьянку волости Йыхви уезда Вирума;
12. Рейдма Сельму — крестьянку волости Иллука уезда Вирума;
13. Розимяги Армильде-Эугению — крестьянку волости Ийсаку уезда Вирума;
14. Ряяск Альвине — крестьянку волости Ийсаку уезда Вирума;
15. Труманин Вильхельмине — сельскохозяйственную рабочую, волость Кюти уезда Вирума;

16. Videvik, Olga-Pauline — tööline Erra vallas Virumaal;
- E. Emasid, kes on sünnitanud ja kasvatanud viis last —
II järgu medaliga „Emamedal“:
1. Aigla, Mai-Rosalie — talunaine Mahu vallas Virumaal;
 2. Andrejeva, Jefrosinia — tööline Iisaku vallas Virumaal;
 3. Annus, Linda — koduperenaine Kiviõli linnas;
 4. Bogatševa, Antonina — tööline Kiviõli linnas;
 5. Delovoi, Nadežda — tööline Kiviõli linnas;
 6. Einberg, Luule — talunaine Haljala vallas Virumaal;
 7. Inostrantseva — koduperenaine Kiviõli linnas;
 8. Iro, Marie — tööline Kohtla vallas Virumaal;
 9. Jaagant, Elsa — talunaine Mahu vallas Virumaal;
 10. Ježova, Ludmilla — pöllutööline Küti vallas Virumaal;
 11. Junolainen, Maria — tööline Küti vallas Virumaal;
 12. Kapp, Leida — koduperenaine Erra vallas Virumaal;
 13. Kaup, Alviine — talunaine Kohtla vallas Virumaal;
 14. Kiil, Pauline — talunaine Küti vallas Virumaal;
 15. Kiilmann, Lilli — koduperenaine Kiviõli linnas;
 16. Kõiv, Aline-Elisabeth — talunaine Avanduse vallas Virumaal;
 17. Käspetrova, Zoja — koduperenaine Erra vallas Virumaal;
 18. Lehtla, Miralda — tööline Kiviõli linnas;
 19. Lilleorg, Elisabeth — tööline Kohtla vallas Virumaal;
 20. Lillepea, Ella-Marie — talunaine Haljala vallas Virumaal;
 21. Lumiste, Ida — koduperenaine Kohta-Järve linnas;
 22. Maasik, Alma-Alide — talunaine Küti vallas Virumaal;
 23. Mae, Ella — talunaine Kohtla vallas Virumaal;
 24. Mendunen, Maria — tööline Rakvere linnas;
 25. Mihailova, Lidia — tööline Vaivara vallas Virumaal;
 26. Mäekivi, Adele-Pauline — talunaine Küti vallas Virumaal;
 27. Napp, Juulie — tööline Erra vallas Virumaal;
 28. Prants, Marta-Elisabeth — tööline Iisaku vallas Virumaal;
 29. Preikonen, Marie — koduperenaine Jõhvi vallas Virumaal;
 30. Põhjala, Linda — pöllutööline Küti vallas Virumaal;

16. Видевик Ольгу-Паулине — рабочую, волости Эрра уезда Вирумаа;
- Д. Матерей, родивших и воспитавших пять детей — медалью «Медаль материнства» II степени:
1. Айгла Май-Розалие — крестьянку волости Маху уезда Вирумаа;
 2. Андрееву Ефросинию — рабочую, волость Ийсаку уезда Вирумаа;
 3. Аннус Линду — домашнюю хозяйку, город Кивиыли;
 4. Богачеву Антонину — рабочую, город Кивиыли;
 5. Деловую Надежду — рабочую, город Кивиыли;
 6. Эйнберг Луле — крестьянку волости Хальяла уезда Вирумаа;
 7. Иностраницеву — домашнюю хозяйку, город Кивиыли;
 8. Иро Марию — рабочую, волость Кохтла уезда Вирумаа;
 9. Ягант Эльзу — крестьянку волости Маху уезда Вирумаа;
 10. Ежову Людмилу — сельскохозяйственную рабочую, волость Кюти уезда Вирумаа;
 11. Юнолайнен Марию — рабочую, волость Кюти уезда Вирумаа;
 12. Капп Лайду — домашнюю хозяйку, волость Эрра уезда Вирумаа;
 13. Кауп Альвине — крестьянку волости Кохтла уезда Вирумаа;
 14. Кийль Паулине — крестьянку волости Кюти уезда Вирумаа;
 15. Кийльманн Лилли — домашнюю хозяйку, город Кивиыли;
 16. Кыйв Алине-Элизабет — крестьянку волости Авандусе уезда Вирумаа;
 17. Кясперову Зою — домашнюю хозяйку, волость Эрра уезда Вирумаа;
 18. Лехтла Миральду — рабочую, город Кивиыли;
 19. Лиллеорг Элизабет — рабочую, волость Кохтла уезда Вирумаа;
 20. Лиллепеа Эллу-Марие — крестьянку волости Хальяла уезда Вирумаа;
 21. Лумисте Иду — домашнюю хозяйку, город Кохтла-Ярве;
 22. Маазик Алму-Алиде — крестьянку волости Кюти уезда Вирумаа;
 23. Маэ Эллу — крестьянку волости Кохтла уезда Вирумаа;
 24. Мендунен Марию — рабочую, город Раквере;
 25. Михайлова Лидию — рабочую, волость Вайвара уезда Вирумаа;
 26. Мяекиви Аделе-Паулине — крестьянку волости Кюти уезда Вирумаа;
 27. Напп Юлие — рабочую, волость Эрра уезда Вирумаа;
 28. Пранц Марту-Элизабет — рабочую, волость Ийсаку уезда Вирумаа;
 29. Прейконен Марию — домашнюю хозяйку, волость Иыхви уезда Вирумаа;
 30. Пыхьяла Линду — сельскохозяйственную рабочую, волость Кюти уезда Вирумаа;

31. Ridali, Eva — пöллутööline Küti vallas Virumaal;
 32. Sulger, Meeta-Aliise — пöллутööline Mahu vallas Virumaal;
 33. Toome, Leida — koduperenaine Kohtla-Järve linnas;
 34. Varusk, Anna — tööline Kohtla vallas Virumaal;
 35. Voogre, Virve — talunaine Iisaku vallas Virumaal;
 36. Õdraks, Liisa — koduperenaine Erra vallas Virumaal.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Esimees Ed. Pääl.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Sekretär V. Telling.

Tallinnas, 28. mail 1948.

31. Ридали Эву — сельскохозяйственную рабочую, волость Кюти уезда Виরума;
 32. Сульгер Мету-Алисе — сельскохозяйственную рабочую, волость Маху уезда Вирума;
 33. Тооме Лейду — домашнюю хозяйку, город Кохтла-Ярве;
 34. Варуск Анну — рабочую, волость Кохтла уезда Вирума;
 35. Воогре Вирве — крестьянку волости Ийсаку уезда Вирума;
 36. Йдракс Лизу — домашнюю хозяйку, волость Эрра уезда Вирума.

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР Эд. Пялль.

Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР В. Теллинг.

Таллин, 28 мая 1948 г.

106. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus

Ukraina NSV Riikliku Laulu- ja tantsuansamblit autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi Aukirjaga.

Kõrge kunstilise tasemega kontsertide eest Eesti NSV-s autasustada Ukraina NSV Riiklikku Laulu- ja tantsuansamblit Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi Aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Esimees Ed. Pääl.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Sekretär V. Telling.

Tallinn, 11. mail 1948.

106. Указ

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении Государственного Ансамбля песни и танца Украинской ССР Почетной Грамотой Президиума Верховного Совета Эстонской ССР.

За высокохудожественные концерты в Эстонской ССР наградить Государственный Ансамбль песни и танца Украинской ССР Почетной Грамотой Президиума Верховного Совета Эстонской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР Эд. Пялль.

Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР В. Теллинг.

Таллин, 11 мая 1948 г.

107. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi otsus

Eesti NSV Ülemkohtu koosseisu täiendamise kohta.

Lubada Eesti NSV Ülemkohtu liikme kohuseid täita sm. Boris Šmakovil.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Esimees Ed. Pääl.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
Sekretär V. Telling.

Tallinn, 16. aprillil 1948.

107. Постановление

Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о пополнении состава Верховного Суда Эстонской ССР.

Допустить тов. Шмакова Бориса к исполнению обязанностей члена Верховного Суда Эстонской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета Эстонской ССР Эд. Пялль.

Секретарь Президиума Верховного Совета Эстонской ССР В. Теллинг.

Таллин, 16 апреля 1948 г.

II.

**108. Eesti NSV Ministrite Nõukogu
määrus
külavolinike põhimäääruse kinnitamise kohta.**

Külanõukogude organisatsiooniliseks tugevdamiseks Eesti NSV Ministrite Nõukogu määrab:

1. Muuta ära Eesti NSV Rahvakomissaride Nõukogu ja EK(b)P Keskkomitee 4. oktoobri 1945. a. määäruse nr. 878 p. 6 külanõukogude volinike põhimäääruse kinnitamise kohta (ENSV T 1945, 38, 593).

2. Kinnitada küla töörahva saadikute nõukogu külavolinike põhimääerus vastavalt lisale.

3. Kohustada maakondade töörahva saadikute nõukogude täitevkomiteesid osutama konkreetset abi küla töörahva saadikute nõukogude täitevkomiteedele käesoleva määärusega kinnitatud külavolinike põhimäääruse elluviimisel, kindlustades ühtlasi külavolinike valimiste läbiviimise organiseeritult ja körgel poliitilisel tasemel kahe nädala jooksul.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu
Aseesimees N. Puusepp.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu
Asjadevalitseja A. Veiderpass.

Talinn, 10. mail 1948. Nr. 466.

Lisa

Eesti NSV Ministrite Nõukogu
10 mai 1948 määäruse nr. 466 juurde.

Külavolinike põhimääerus.

1. Külavolinik on külanõukogu täitevkomitee esindaja külas, kes organiseerib Partei ja Nõukogude Valitsuse määriste ja otsuste, samuti töötava talurahva teenindamise parandamiseks ettenähtud ürituste elluviimist oma piirkonnas. Külavoliniku äraolekul või tema haiguse puhul täidab külavoliniku ülesandeid külavoliniku asetäitja, kellega nende ülesannete täitmise ajal rakendatakse külavoliniku õigusi ja kohuseid.

2. Külavoliniku tegevuspiirkonda kuulub 10 maja-pidamist.

3. Külavolinik ja tema asetäitja valitakse külavoliniku piirkonna valimisõiguslike kodanike poolt ja nende hulgast avalikul rahvakoosolekul lahtisel hääletamisel kuueks kuuks, kusjuures külavolinikuks või tema asetäitjaks ei saa valida isikut, kellega on Nõukogude kohu poolt võetud õigus teenida riiklikes asutistes või kes on eeluurimise all, samuti kulakuid ja saksa okupantide käsilasi.

**108. Постановление
Совета Министров Эстонской ССР
об утверждении положения о сельских
уполномоченных.**

В целях организационного укрепления сельских советов, Совет Министров Эстонской ССР постановляет:

1. Отменить п. 6 Постановления Совета Народных Комиссаров Эстонской ССР и Центрального Комитета КП(б) Эстонии от 4 октября 1945 года № 878 «Об утверждении Положения об уполномоченных сельских советов» (Вед. ЭССР 1945 г. № 38, ст. 593).

2. Утвердить Положение о сельских уполномоченных сельского совета депутатов трудащихся согласно приложению.

3. Обязать исполнкомы уездных советов депутатов трудащихся оказывать конкретную помощь исполнкам сельских советов депутатов трудащихся при проведении в жизнь утвержденного настоящим постановлением положения о сельских уполномоченных, обеспечив проведение выборов сельских уполномоченных организованно и на высоком политическом уровне в двухнедельный срок.

Зам. Председателя Совета Министров
Эстонской ССР Н. Пусеп.

Управляющий Делами Совета Министров
Эстонской ССР А. Вейдерпасс.

Таллин, 10 мая 1948 г. № 466.

Приложение
к постановлению СМ Эстонской ССР
от 10 мая 1948 г. № 466.

Положение о сельских уполномоченных.

1. Сельский уполномоченный является представителем исполнкома сельсовета на селе, организующим в районе своей деятельности проведение в жизнь постановлений и решений Партии и Советского Правительства, а также мероприятий, предусмотренных для улучшения обслуживания трудового крестьянства. В случае отсутствия сельского уполномоченного или в случае его болезни обязанности сельского уполномоченного выполняются его заместителем, который во время выполнения этих обязанностей пользуется правами и обязанностями сельского уполномоченного.

2. В район деятельности сельского уполномоченного входят 10 хозяйств.

3. Сельский уполномоченный и его заместитель избираются обладающими избирательными правами гражданами района сельского уполномоченного и из их числа на открытом народном собрании открытым голосованием на шесть месяцев, причем сельскими уполномоченными или их заместителями нельзя избирать лиц, которые лишены советским судом права служить в государственных учреждениях, или находящихся под следствием, а также кулаков и пособников немецких оккупантов.

4. Külavolinik allub vahetult külanõukogu täitevkomiteele ja kannab viimase ees vastutust. Külanõukogu täitevkomitee on kohustatud pidevalt juhtima ja kontrollima külavolinike tegevust kirjalike ja suuliste juhiste andmise teel ning vähemalt üks kord kuus teostama volinike nõupidamisi tähtsate poliitiliste, majanduslike ja kultuuriliste ürituste alal.

5. Külavolinike tähtsamateks kohustusteks on:

- a) oma tööpiirkonnas külanõukogu täitevkomitee korralduse ja teadete edasiandmise ning nende täitmise organiseerimine;
- b) külanõukogude ja kõrgemate valitsusorganite määruste, korralduse ja otsuste täitmise kontrollimine;
- c) kontrolli teostamine, et talupidamiste poolt tädetaks põllumajanduslik plaan, riiklikkude kohustuslikkude müüginormide plaan, sõjaväe-, töö- ja küüdikohustused;
- d) vajalike andmete kogumine ja nende edasitoimetamine külanõukogu täitevkomiteele;
- e) miilitsa abistamine külas ühiskondliku korra kindlustamise alal ning kuritegevuse vastu võitlemis, viivitamata teatamine lähemale miilitsaorganile ja külanõukogu täitevkomiteele õnnetusjuhtudest, nakkushaigustest ja erakorralistest sündmustest; vajaduse korral vahistatute saatmine lähema punktini, kus neid võib üle anda miilitsale, või kinnipidamiskohani;
- f) tähtsate riiklikkude ja ühiskondlikkude objektide valve teostamise organiseerimine oma tegevuspiirkonnas;
- g) kohalike elanike organiseerimine tulikahjude kustutamiseks ja looduslike õnnetuste vastu võitlemiseks;
- h) oma kohustuste täitmise kohta külavoliniku märkmiku pidamine.

6. Külavolinikul on tema peale pandud ülesannete tätmisel ametiisiku õigused ja ta kannab vastutust kui ametiisik. Oma kohustuste tätmisel külavolinik peab kandma külanõukogu täitevkomitee poolt väljaantud ametitunnistust ja külavoliniku rinnamärki.

Lihtsamate ülesannete tätmiseks, nagu kutsete ja teadete edasiandmine jne., organiseerib ta endale abiks oma piirkonna kodanikke ühiskondliku kohustuse korras majapidamiste järjekorras.

Eesti NSV Ministrite Nõukogu
Asjadevalitseja A. Veiderpass.

4. Сельский уполномоченный непосредственно подчиняется исполному сельского совета и несет перед ним ответственность. Исполному сельского совета обязан постоянно руководить и проверять деятельность сельских уполномоченных посредствомдачи письменных и устных указаний, а также не менее одного раза в месяц по важнейшим политическим, хозяйственным и культурным мероприятиям проводить совещания уполномоченных.

5. Важнейшими обязанностями сельских уполномоченных являются:

- а) организация оповещения района своей деятельности о распоряжениях и извещениях, исходящих от исполному сельского совета, и организация их выполнения;
- б) контроль за выполнением постановлений, распоряжений и решений сельских советов и вышестоящих правительственные органов;
- в) осуществление контроля за выполнением крестьянскими хозяйствами сельскохозяйственного плана, плана госпоставок, воинской, трудовой и гужевой повинности;
- г) собирание необходимых данных и доставление их в исполному сельсоветов;
- д) содействие милиции в обеспечении общественного порядка в деревне и в борьбе с преступлениями, немедленное сообщение ближайшему органу милиции и исполному сельсовета о несчастных случаях, заразных болезнях, чрезвычайных происшествиях. При необходимости — сопровождение арестованных до ближайшего пункта, где их можно передать милиции, или до места заключения;
- е) организация охраны важных государственных и общественных объектов в районе своей деятельности;
- ж) организация местного населения на тушение пожаров и борьбу против стихийных бедствий;
- з) ведение книжки для пометок сельского уполномоченного о выполнении своих обязанностей.

6. Сельский уполномоченный при выполнении возложенных на него обязанностей пользуется правами должностного лица и несет ответственность как должностное лицо. При выполнении своих обязанностей сельский уполномоченный должен иметь при себе удостоверение, выдаваемое исполному сельсовета, и нагрудный значек сельского уполномоченного.

Для выполнения более простых задач, как передача повесток, сообщений и т. д., он организует себе в помощь население своего района в порядке общественной нагрузки по очередности хозяйств.

Управляющий Делами Совета Министров
Эстонской ССР А. Вейдерпас.

Väljaandja Eesti NSV Ministrite Nõukogu Asjadevalitsus. Vastutav toimetaja R. Nigol. Tehniline toimetaja A. Sepp. Trükimisele antud 18. juunil 1948. Paberj formaat 61×84/8. Trükipoognas 48600 trükitähе ruumi. 2 trükipoognat. Tellimise nr. 711. Hind 1 rbl. Riigi Trükikoja trükk, Tallinn.

Издатель: Управление Делами Совета Министров Эстонской ССР. Ответственный редактор Р. Ниголь. Технический редактор А. Сепп. Сдано в печать 18 июня 1948 г. Формат бумаги 61×84/8. В печатном листе 48600 печ. зн. 2 печ. листа. № заказа 711. Цена 1 руб. Государственная Типография. Таллин, Суурюки 22. MB-01481.

